

371012-2026 - Verseny

Németország – Szállítási szolgáltatások (kivéve személyszállítás) – 7000007713

Rahmenvereinbarung Logistik

OJ S 103/2026 01/06/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

E-mail-cím: Anna-Luisa.Hofmann@giz.de

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Központi kormányzati szerv által ellenőrzött közvállalkozás

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: 7000007713 Rahmenvereinbarung Logistik

Leírás: Rahmenvereinbarung über Transportdienstleistungen (Luft, See, Land) für weltweite GIZ Projekte.

Eljárásazonosító: 4705400f-4265-4128-8d97-b75244453b72

Belső azonosító: 7000007713

Az eljárás típusa: Eljárást megindító felhívás előzetes közzétételével járó tárgyalásos / tárgyalásos

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 60000000 Szállítási szolgáltatások (kivéve személyszállítás)

2.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5

Város: Eschborn

Irányítószám: 65760

Ország alegysége (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Ország: Németország

2.1.3. Érték

A keretmegállapodás maximális értéke: 4 200 000,00 EUR

2.1.4. Általános információk

További információk: #Bekanntmachungs-ID: CXTRYRYTPNJY51# Die Kommunikation findet ausschließlich über den Projektbereich des GIZ-Vergabemarktplatz statt. Dem Verhandlungsverfahren ist ein Teilnahmewettbewerb vorgeschaltet, in dem die Eignung der Bewerber anhand der Unterlagen T02_V1_GIZ-LogRV_Teilhmeantrag mit Eigenerklärung zur Eignung, T03_V1_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische

Leistungsfähigkeit sowie T04_V1_GIZ-LogRV_Erklärung zu Russland-Sanktionen geprüft wird. Mit dem Teilnahmeantrag ist kein Angebot einzureichen. Angebote, die bereits mit dem Teilnahmeantrag eingereicht werden, bleiben unberücksichtigt. Aus allen Unternehmen, die fristgerecht einen Teilnahmeantrag eingereicht haben, wählt die GIZ bis zu sieben geeignete Bewerber aus, die zur Abgabe eines ersten Angebots aufgefordert werden. Die Auswahl erfolgt unter den geeigneten Bewerbern, die mindestens 400 Punkte erreichen. Die Maximalpunktzahl beträgt 650 Punkte. Die Bewertung erfolgt auf Grundlage der im Dokument T03_V1_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit eingereichten Angaben. Erreichen mehr als sieben Bewerber die Mindestpunktzahl, werden die sieben Bewerber mit den höchsten Punktzahlen zur Abgabe eines ersten Angebots aufgefordert. Besteht auf dem letzten zur Angebotsabgabe berechtigenden Rang Punktgleichheit, werden alle punktgleichen Bewerber zur Angebotsabgabe aufgefordert. Aus der Rahmenvereinbarung kann insgesamt (einschließlich festgelegter Verlängerungsoptionen) höchstens ein Auftragsvolumen von 4.200.000,00 EUR (netto) abgerufen werden (Höchstwert).

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

vgy -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárási forrása: Hirdetmény

A tisztán nemzeti kizárási okokban meghatározott kötelezettségek megsértése: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Bűnszervezetben való részvétel: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Terrorista bűncselekmény vagy terrorista tevékenységekkel összefüggő bűncselekmény: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Pénzmosás vagy terrorizmus finanszírozása: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Csalás: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Korrupció: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Gyermekmunka és az emberkereskedelem más formái: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Az adófizetési kötelezettség megszegése: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

A társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettség megszegése: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Környezetvédelmi jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Szociális jogszabályokban előírt kötelezettségek megszegése: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Munkajogi kötelezettségek megszegése: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Fizetésektelenség: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Felszámoló által kezelt vagyon: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Üzleti tevékenység felfüggesztése: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

A nemzeti törvények értelmében a csődhöz hasonló helyzet: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Súlyos szakmai kötelezettségszegés: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

A verseny torzítását célzó megállapodás más gazdasági szereplőkkel: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Közvetlen vagy közvetett részvétel a közbeszerzési eljárás előkészítésében: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Lejárat előtti megszüntetés, kártérítési követelés vagy egyéb hasonló szankciók: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

Hamis nyilatkozattétel, információk visszatartása vagy a megkívánt iratok be nem mutatása, illetve bizalmas információk szerzése az eljárásról: In Übereinstimmung mit § 123 und § 124 GWB.

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: 7000007713 Rahmenvereinbarung Logistik

Leírás: Transportdienstleistungen (Luft-, See-, Landfracht) - Export, Import von/zu weltweiten Standorten oder Projektpartnern der GIZ.

Belső azonosító: 7000007713

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 60000000 Szállítási szolgáltatások (kivéve személyszállítás)

Opciók:

A lehetőségek leírása: Die Grundlaufzeit dieser Rahmenvereinbarung beträgt vierundzwanzig (24) Monate. Es besteht die Option der zweimaligen (2) Verlängerung um jeweils zwölf (12) Monate. Die Rahmenvereinbarung verlängert sich automatisch um den entsprechenden Zeitraum, wenn nicht die AG die Vereinbarung unter Einhaltung einer Frist von drei Monaten zum jeweiligen Laufzeitende kündigt. Die ausgeschriebene Leistung ist als Rahmenvereinbarung ausgestaltet. Leistungspflichten entstehen demnach erst nach gesonderter Beauftragung.

5.1.2. A teljesítés helye

Postacím: Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5

Város: Eschborn

Irányítószám: 65760

Ország alegysége (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Ország: Németország

5.1.3. Becsült időtartam

Időtartam: 24 Hónapok

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 2

További információk a megújításról: Die Laufzeit der Rahmenvereinbarung beginnt am 01.01.2027, spätestens jedoch mit Erteilung des Zuschlages. Die Vertragslaufzeit beträgt grundsätzlich vierundzwanzig (24) Monate bis zum 31.12.2028. Es besteht die Option der zweimaligen (2) Verlängerung um jeweils zwölf (12) Monate. Die Rahmenvereinbarung verlängert sich automatisch um den entsprechenden Zeitraum, wenn nicht die AG die Vereinbarung unter Einhaltung einer Frist von drei Monaten zum jeweiligen Laufzeitende kündigt.

5.1.6. Általános információk

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Nem kell megadni

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen
Ebben a közbeszerzésben kis- és közép vállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: igen
További információk: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: A környezeti hatások csökkentése

Leírás: DIN EN ISO 14001 oder EMAS Zertifikate sowie gleichwertige Bescheinigungen aus anderen EU-Mitgliedsstaaten sind zugelassen ebenso andere Nachweise für gleichwertige Umweltmanagementverfahren

A stratégiai közbeszerzés célja: Társadalmi célkitűzések teljesítése

Leírás: Die Sozialstandards sind in dem Verhaltenskodex für Auftragnehmer der GIZ zu finden. Diese sind u.a. die Gleichstellung der Geschlechter, die Sorgfaltspflicht der Menschenrechte in globalen Wertschöpfungsketten, faire Arbeitsbedingungen sowie die Kernarbeitsnormen der Internationalen Arbeitsorganisation.

A környezeti hatások csökkentését célzó módszer: Egyéb

A követett szociális cél: Akadálymentesség, Nemi egyenlőség, Az emberi jogokra vonatkozó átvilágítás a globális ellátási láncokban, Tisztességes munkafeltételek, Egyéb

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények

Kiválasztási kritérium leírása: Eigenerklärung zu EU-Russlandsanktionen - Der Bieter bestätigt, dass er nicht zu den in Artikel 5 k) Absatz 1 der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 über restriktive Maßnahmen angesichts der Handlungen Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren in der jeweils geltenden Fassung, genannten Personen oder Unternehmen, die einen Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift aufweisen, a) durch die russische Staatsangehörigkeit des Bewerbers/Bieters oder die Niederlassung des Bewerbers/Bieters in Russland, b) durch die Beteiligung einer natürlichen Person oder eines Unternehmens, auf die eines der Kriterien nach Buchstabe a zutrifft, am Bewerber/Bieter über das Halten von Anteilen im Umfang von mehr als 50%, c) durch das Handeln der Bewerber/Bieter im Namen oder auf Anweisung von Personen oder Unternehmen, auf die die Kriterien der Buchstaben a und/oder b zutrifft. Die am Auftrag als Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Unternehmen, deren Kapazitäten im Zusammenhang mit der Erbringung des Eignungsnachweises in Anspruch genommen werden, beteiligten Unternehmen, auf die mehr als 10 % des Auftragswerts entfällt, gehören ebenfalls nicht zu dem in der Vorschrift genannten Personenkreis mit einem Bezug zu Russland im Sinne der Vorschrift. Es wird bestätigt und sichergestellt, dass auch während der Vertragslaufzeit keine als Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Unternehmen, deren Kapazitäten im Zusammenhang mit der Erbringung des Eignungsnachweises in Anspruch genommen werden, beteiligten Unternehmen eingesetzt werden, auf die mehr als 10 % des Auftragswerts entfällt.

Kritérium: Specifikus éves forgalom

Kiválasztási kritérium leírása: Jährlicher Netto-Mindestumsatz im Tätigkeitsbereich der ausgeschriebenen Leistung (Logistik-Dienstleistungen) - Geforderter jährlicher Netto-Umsatz des Unternehmens im Tätigkeitsbereich der ausgeschriebenen Leistung (Logistik-Dienstleistungen) in den Jahren 2023, 2024 und 2025: 2.000.000,00 EUR (Mindestanforderung)

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Referenzprojekt Rahmenvereinbarung - Das Unternehmen weist mindestens ein Referenzprojekt über eine geschlossene Rahmenvereinbarung nach, die die Abwicklung von mindestens 300 Luft- und/oder Seefrachtsendungen in die in den Vergabeunterlagen genannten Zielländer zum Gegenstand hatte. Die mindestens 300 Luft- und/oder Seefrachtsendungen müssen innerhalb eines Zeitraums von zwölf Monaten erfolgt sein. Davon müssen mindestens 150 durchgeführte Luft- und/oder Seefrachtsendungen nach Afrika erfolgt sein. Die Laufzeit der Rahmenvereinbarung beträgt mindestens zwölf Monate. Die Referenz-Rahmenvereinbarung darf frühestens im Jahr 2023 abgeschlossen worden sein.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Luftfrachtteilung - Das Unternehmen hat eine Luftfrachtteilung. Unternehmen, die keine Luftfrachtteilung haben, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Lager- und Umschlagsmöglichkeiten - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex Flughafen Frankfurt/Main für Standardgut. Unternehmen, die nicht über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex Flughafen Frankfurt/Main für Standardgut verfügen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Seefrachtteilung - Das Unternehmen hat eine Export Seefrachtteilung. Unternehmen, die keine Seefrachtteilung haben, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Lager- und Umschlagsmöglichkeiten - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex deutschen Nordseehafen für Standardgut. Unternehmen, die nicht über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex deutschen Nordseehafen für Standardgut verfügen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Internationaler Straßengüterverkehr - Lager- und Umschlagsmöglichkeiten - Das Unternehmen hat eine Niederlassung in Deutschland und verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für den Bereich Internationale Straßengüterverkehre in Deutschland. Unternehmen, die keine Niederlassung in Deutschland haben und nicht über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für den Bereich Internationale Straßengüterverkehre in Deutschland verfügen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Importe - Luftfracht - Das Unternehmen hat eine Luftfracht Importteilung und verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur eingehende Importsendungen am Flughafen Frankfurt/Main in direkter Vertretung für die GIZ abzufertigen. Unternehmen, die keine Luftfracht Importteilung haben und nicht über die technische und

organisatorische Infrastruktur verfügen eingehende Importsendungen am Flughafen Frankfurt /Main in direkter Vertretung für die GIZ abzufertigen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Importe - Seefracht - Das Unternehmen hat eine Seefracht Importabteilung und verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur eingehende Importsendungen an deutschen Nordseehäfen in direkter Vertretung für die GIZ abzufertigen. Unternehmen, die keine Seefracht Importabteilung haben und nicht über die technische und organisatorische Infrastruktur verfügen eingehende Importsendungen an deutschen Nordseehäfen in direkter Vertretung für die GIZ abzufertigen, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Zolldienstleistungen - Ausfuhranmeldungen - Das Unternehmen hat Erfahrung in der Erstellung von Ausfuhranmeldungen als direkter Vertreter für Dritte in ATLAS. Unternehmen, die keine Erfahrung in der Erstellung von Ausfuhranmeldungen als direkter Vertreter für Dritte in ATLAS haben, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Zolldienstleistungen - Importverzollung - Das Unternehmen hat Erfahrung in der Erstellung von Importverzollungen als direkter Vertreter für Dritte in ATLAS. Unternehmen, die keine Erfahrung in der Erstellung von Importverzollungen als direkter Vertreter für Dritte in ATLAS haben, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Független szervezetek által kiadott tanúsítványok a környezetmenedzsment rendszerekről vagy szabványokról

Kiválasztási kritérium leírása: Zertifizierung - DIN EN ISO 14001 - Das Unternehmen ist DIN EN ISO 14001 oder EMAS-Zertifikate zertifiziert. Gleichwertige Bescheinigungen aus anderen EU-Mitgliedsstaaten sind zugelassen ebenso andere Nachweise für gleichwertige Umweltmanagementverfahren. Unternehmen, die keine DIN EN ISO 14001 oder EMAS-Zertifikate oder gleichwertige Bescheinigungen aus anderen EU-Mitgliedsstaaten oder andere Nachweise für gleichwertige Umweltmanagementverfahren haben, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Minőségellenőrző intézetek által kiadott tanúsítványok

Kiválasztási kritérium leírása: Zertifizierung - AEO - Das Unternehmen ist als zugelassener Wirtschaftsbeteiligter (AEO) in Deutschland zertifiziert und besitzt mindestens eine AEO-Zertifizierung (AEO-C (Zollrechtliche Vereinfachung) oder AEO-S (Sicherheit) oder AEO-F (Zollrechtliche Vereinfachungen/Sicherheit)). (Maximalpunktzahl 40 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 6,15

Kritérium: Minőségellenőrző intézetek által kiadott tanúsítványok

Kiválasztási kritérium leírása: Zertifizierung - Status Reglementierter Beauftragter - Das Unternehmen hat den Status des "Reglementierter Beauftragter" am Standort Flughafen Frankfurt/Main nach der EU-Verordnung (EG) Nr. 300/2008 sowie des deutschen Luftsicherheitsgesetzes (LuftSiG). (Maximalpunktzahl 40 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 6,15

Kritérium: Információbiztonság

Kiválasztási kritérium leírása: Zertifizierung - DIN EN ISO 27001 - Das Unternehmen ist DIN ISO 27001 zertifiziert. Gleichwertige Bescheinigungen aus anderen EU-Mitgliedsstaaten sind zugelassen ebenso gleichwertige Nachweise für Informationssicherheits-Managementsysteme. Unternehmen, die keine DIN ISO 27001 oder gleichwertige Bescheinigungen aus anderen EU-Mitgliedsstaaten oder gleichwertige Nachweise für Informationssicherheits-Managementsysteme haben, werden vom weiteren Verfahren ausgeschlossen.

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Lager-und Umschlagsmöglichkeiten Gefahrgut - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex Flughafen Frankfurt/Main für Gefahrgut. (Maximalpunktzahl 25 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 3,85

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Verpackungsdienstleistungen Standardgut - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Möglichkeit zur Durchführung von Verpackungsdienstleistungen (z.B. verpacken, umpacken, palettisieren, etikettieren, etc.) für Standardgut. (Maximalpunktzahl 30 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 4,62

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Verpackungsdienstleistungen Gefahrgut - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Möglichkeit zur Durchführung von Verpackungsdienstleistungen (z.B. verpacken, umpacken, palettisieren, etikettieren, etc.) für Gefahrgut. (Maximalpunktzahl 15 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 2,31

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Verpackungsdienstleistungen Kühlgut - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Möglichkeit zur Durchführung von Verpackungsdienstleistungen (z.B. verpacken, umpacken, palettisieren, etikettieren, etc.) für Kühlgut. (Maximalpunktzahl 15 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 2,31

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Destinationen ab Flughafen Frankfurt/Main
Luftfracht - Das Unternehmen verfügt über die organisatorischen Möglichkeiten die
aufgeführten Destinationen per Luftfracht ab dem Flughafen Frankfurt/Main abzuwickeln. Die
Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und
technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 88 Punkte).
Destinationen: Cotonou/ Benin Kinshasa/ Kongo D.R. Abidjan/ Elfenbeinküste Yaounde/
Kamerun Douala/ Kamerun Addis Ababa/ Äthiopien Accra/ Ghana Tashkent/ Usbekistan
Lusaka/ Sambia Tirana/ Albanien Eriwan/ Armenien Ouagadougou/ Burkina Faso Gaborone/
Botswana Nairobi/ Kenia Antananarivo/ Madagaskar Bamako/ Mali Nouakchott/ Mauretanien
Lilongwe/ Malawi Windhoek/ Namibia Abuja/ Nigeria Lagos/ Nigeria Kathmandu/ Nepal
Karachi/ Pakistan Islamabad/ Pakistan Kigali/ Ruanda Freetown/ Sierra Leone Dakar/ Senegal
Lome/ Togo Johannesburg/ Südafrika Cape Town/ Südafrika Kabul/ Afghanistan Sarajevo/
Bosnien Herzegowina Kairo/ Ägypten Erbil/ Irak Amman/ Jordanien Almaty/ Kasachstan
Niamey/ Niger Mogadischu/ Somalia Juba/ Sudsudan N'Djamena/ Tschad
A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására
vonatkoznak
Súlyozás (százalék, pontos): 13,54

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra
Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Lager- und Umschlagsmöglichkeiten
Gefahrgut - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur
für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex deutschen Nordseehafen für
Gefahrgut. (Maximalpunktzahl 20 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)
A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására
vonatkoznak
Súlyozás (százalék, pontos): 3,08

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra
Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Lager- und Umschlagsmöglichkeiten Kühlgut
- Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager-
und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex deutschen Nordseehafen für Kühlgut.
(Maximalpunktzahl 20 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)
A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására
vonatkoznak
Súlyozás (százalék, pontos): 3,08

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra
Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Verpackungsdienstleistungen Standardgut -
Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Möglichkeit zur
Durchführung von Verpackungsdienstleistungen (z.B. verpacken, umpacken, palettisieren,
etikettieren, etc.) für Standardgut. (Maximalpunktzahl 30 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)
A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására
vonatkoznak
Súlyozás (százalék, pontos): 4,62

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra
Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Verpackungsdienstleistungen Gefahrgut -
Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Möglichkeit zur
Durchführung von Verpackungsdienstleistungen (z.B. verpacken, umpacken, palettisieren,
etikettieren, etc.) für Gefahrgut. (Maximalpunktzahl 10 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,54

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Verpackungsdienstleistungen Kühlgut - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Möglichkeit zur Durchführung von Verpackungsdienstleistungen (z.B. verpacken, umpacken, palettisieren, etikettieren, etc.) für Kühlgut. (Maximalpunktzahl 10 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,54

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Destinationen ab deutschen Nordseehafen per FCL (full container load) und/oder LCL (less container load) - Das Unternehmen verfügt über die organisatorische Möglichkeit die aufgeführten Destinationen per Seefracht ab einem deutschen Nordseehafen per FCL (full container load) und/oder LCL (less container load) abzuwickeln. Die Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 48 Punkte) Destinationen: Cotonou / Benin Matadi / Kongo D.R. Abijan / Elfenbeinküste Douala / Kamerun Djibouti / Djibouti Alexandria / Ägypten Tema / Ghana Aqabah / Jordanien Mombasa / Kenia Beirut / Libanon Casablanca / Marokko Toamasina / Madagaskar Beira / Mosambik Walvis Bay / Namibia Freetown / Sierra Leone Dakar / Senegal Berbera / Somalia Dar Es Salaam / Tansania Hodeidah / Jemen Kapstadt / Südafrika Yaunde / Kamerun Maputo / Mosambik Port Sudan / Sudan Latakia / Syrien

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 7,38

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Partner-Organisationen Abwicklung von Seefrachtssendungen im Empfangsland - Das Unternehmen hat eine Partner-Organisation für die Abwicklung von Seefrachtssendungen im Empfangsland. Die Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 24 Punkte) Empfangsländer: Cotonou / Benin Matadi / Kongo D.R. Abijan / Elfenbeinküste Douala / Kamerun Djibouti / Djibouti Alexandria / Ägypten Tema / Ghana Aqabah / Jordanien Mombasa / Kenia Beirut / Libanon Casablanca / Marokko Toamasina / Madagaskar Beira / Mosambik Walvis Bay / Namibia Freetown / Sierra Leone Dakar / Senegal Berbera / Somalia Dar Es Salaam / Tansania Hodeidah / Jemen Kapstadt / Südafrika Yaunde / Kamerun Maputo / Mosambik Port Sudan / Sudan Latakia / Syrien

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 3,69

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Abfertigung von Sendungen im Eingangshafen und Weitertransport zum Endbestimmungsort bis DAP Empfangsort [city limit +/- 50 km] je Relation - Das Unternehmen verfügt über die organisatorische Möglichkeit in den nachfolgenden Relationen die Abfertigung von Sendungen im Eingangshafen sowie den

Weitertransport bis zum Endbestimmungsort bis DAP Empfangsort [city limit +/- 50 km] abzuwickeln. Die Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 9 Punkte) Relationen: Juba / Südsudan Kampala / Uganda Bujumbura / Burundi Kigali / Ruanda Addis Abeba / Äthiopien Harare / Simbabwe Bamako / Mali Ouagadougou / Burkina Faso Lilongwe / Malawi

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,38

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Seefracht Export - Partner Organisation Abwicklung von Seefrachtseendungen im Land des Empfangsortes - Das Unternehmen hat eine Partner-Organisation für die Abwicklung von Seefrachtseendungen im Land des Empfangsortes. Die Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 9 Punkte) Land des Empfangsortes: Juba / Südsudan Kampala / Uganda Bujumbura / Burundi Kigali / Ruanda Addis Abeba / Äthiopien Harare / Simbabwe Bamako / Mali Ouagadougou / Burkina Faso Lilongwe / Malawi

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,38

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Internationaler Straßengüterverkehr - Transporte in Länder per Straßengüterverkehr ab Deutschland - Das Unternehmen verfügt über die organisatorische Möglichkeit Transporte in die aufgeführten Länder per Straßengüterverkehr abzuwickeln. Die Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 22 Punkte) Länder: Albanien Armenien Bosnien-Herzeg. Georgien Kirgistan Mazedonien Montenegro Serbien Tadjikistan Usbekistan Ukraine

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 3,38

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Internationaler Straßengüterverkehr - Partner-Organisation Abwicklung von Lkw-Sendungen im Empfangsland - Das Unternehmen hat eine Partner-Organisation für die Abwicklung von Lkw-Sendungen im Empfangsland. Die Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 11 Punkte) Empfangsland: Albanien Armenien Bosnien-Herzeg. Georgien Kirgistan Mazedonien Montenegro Serbien Tadjikistan Usbekistan Ukraine

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,69

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Zolldienstleistungen - Ablösen unvollständiger

Ausfuhranmeldungen - Das Unternehmen hat Erfahrung in der Ablösung unvollständiger

Ausfuhranmeldungen als direkter Vertreter für Dritte in ATLAS. (Maximalpunktzahl 10 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,54

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Zolldienstleistungen - Einholung von Beglaubigungen - Das Unternehmen hat Erfahrung in der Einholung von Beglaubigungen (bei Konsulat /Handelskammer). (Maximalpunktzahl 10 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,54

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Zolldienstleistungen - Ausstellung Carnet ATA - Das Unternehmen hat Erfahrung in der Ausstellung von Carnet ATA. (Maximalpunktzahl 10 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 1,54

Kritérium: Független szervezetek által kiadott tanúsítványok a minőségbiztosítási szabványokról

Kiválasztási kritérium leírása: Zertifizierung - DIN EN ISO 9001 - Das Unternehmen ist DIN EN ISO 9001 zertifiziert. Gleichwertige Bescheinigungen aus anderen EU-Mitgliedsstaaten sind zugelassen ebenso gleichwertige Nachweise für Qualitätssicherungsmaßnahmen. (Maximalpunktzahl 25 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 3,85

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott munkákra

Kiválasztási kritérium leírása: Zertifizierung - DIN EN ISO 45001 - Das Unternehmen ist DIN EN ISO 45001 zertifiziert. Gleichwertige Bescheinigungen aus anderen EU-Mitgliedsstaaten sind zugelassen ebenso gleichwertige Nachweise für Arbeitsschutzmanagementsysteme. (Maximalpunktzahl 25 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 3,85

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Partner-Organisationen Abwicklung von Luftfrachtsendungen im Empfangsland - Das Unternehmen hat eine Partner-Organisation für die Abwicklung von Luftfrachtsendungen im Empfangsland. Die Auflistung der Länder kann dem Dokument T03_GIZ-LogRV_Fragenkatalog Berufliche und technische Leistungsfähigkeit entnommen werden. (Maximalpunktzahl 79 Punkte). Empfangsdestinationen: Cotonou/ Benin Kinshasa/ Kongo D.R. Abidjan/ Elfenbeinküste Yaounde/ Kamerun Douala/ Kamerun Addis Ababa/ Äthiopien Accra/ Ghana Tashkent/ Usbekistan Lusaka/ Sambia Tirana/ Albanien Eriwan/ Armenien Ouagadougou/ Burkina Faso Gaborone/ Botswana Nairobi/ Kenia

Antananarivo/ Madagaskar Bamako/ Mali Nouakchott/ Mauretanien Lilongwe/ Malawi Windhoek/ Namibia Abuja/ Nigeria Lagos/ Nigeria Kathmandu/ Nepal Karachi/ Pakistan Islamabad/ Pakistan Kigali/ Ruanda Freetown/ Sierra Leone Dakar/ Senegal Lome/ Togo Johannesburg/ Südafrika Cape Town/ Südafrika Kabul/ Afghanistan Sarajevo/ Bosnien Herzegowina Kairo/ Ägypten Erbil/ Irak Amman/ Jordanien Almaty/ Kasachstan Niamey/ Niger Mogadischu/ Somalia Juba/ Südsudan N'Djamena/ Tschad

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 12,15

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: Luftfracht Export - Lager- und Umschlagsmöglichkeiten Kühlgut - Das Unternehmen verfügt über die technische und organisatorische Infrastruktur für Lager- und Umschlagsmöglichkeiten für Sendungen ex Flughafen Frankfurt/Main für Kühlgut.

(Maximalpunktzahl 25 Punkte, bei Nichtvorliegen 0 Punkte)

A követelmények az eljárás második szakaszába meghívandó jelentkezők kiválasztására vonatkoznak

Súlyozás (százalék, pontos): 3,85

Kritérium: Minőségbiztosítási intézkedések

Kiválasztási kritérium leírása: Mindestpunktzahl für die Eignung - Bewerber-Unternehmen müssen eine Mindestpunktzahl von 400 Punkten erreichen, um zur Abgabe eines Angebots aufgefordert werden zu können. Bewerber-Unternehmen, die die Mindestpunktzahl (400 Punkte) nicht erreichen, bleiben im weiteren Verfahren unberücksichtigt und führt zum Ausschluss des Teilnahmeantrags in der Wertung.

A kétszakaszos eljárás második szakaszára vonatkozó információk:

Az eljárás második szakaszára min. ennyi jelentkezőt kell meghívni: 3

Az eljárás második szakaszára max. ennyi jelentkező hívható meg: 7

Ez az eljárás több szakaszból áll. Minden szakaszban kiesik néhány résztvevő

Az ajánlatkérő szervezet fenntartja a jogot arra, hogy a szerződést a kezdeti ajánlatok alapján, további tárgyalások nélkül ítélje oda

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 22/06/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRYRYTPNJY51/documents>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Webcím: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRYRYTPNJY51>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

Eljárási feltételek:

Az ajánlattételi felhívás közzétételének becsült dátuma: 17/07/2026

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRYRYTPNJY51>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német
Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A részvételi jelentkezések beérkezésének határideje: 30/06/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Die GIZ fordert im gesetzlich vorgesehenen Rahmen den Bewerber oder Bieter auf, Unterlagen nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren.

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Die Ausführungsbedingungen ergeben sich aus der Auftragsbekanntmachung und den Vergabeunterlagen.

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Keretmegállapodás a verseny újbóli megnyitása nélkül

A résztvevők maximális száma: 1

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammern des Bundes

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Ein Nachprüfungsantrag ist gemäß § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Regisztrációs szám: 993-80072-52

Postacím: Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5

Város: Eschborn
Irányítószám: 65760
Ország alegysége (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)
Ország: Németország
E-mail-cím: Anna-Luisa.Hofmann@giz.de
Telefonszám: +49 6196792496
Internetcím: <https://www.giz.de>

E szervezet szerepei:

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Vergabekammern des Bundes
Regisztrációs szám: 022894990
Postacím: Kaiser-Friedrich-Straße 16
Város: Bonn
Irányítószám: 53113
Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Ország: Németország
E-mail-cím: vk@bundeskartellamt.bund.de
Telefonszám: +49 2289499-0
Fax: +49 2289499-163
Internetcím: <https://www.bundeskartellamt.de>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83
Város: Bonn
Irányítószám: 53119
Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Ország: Németország
E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 0745d35e-1a30-4228-895e-ac2625c59ce3 - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 29/05/2026 00:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 371012-2026

HL S kiadás száma: 103/2026

A közzététel dátuma: 01/06/2026